

Ballenschutz aus Silikon

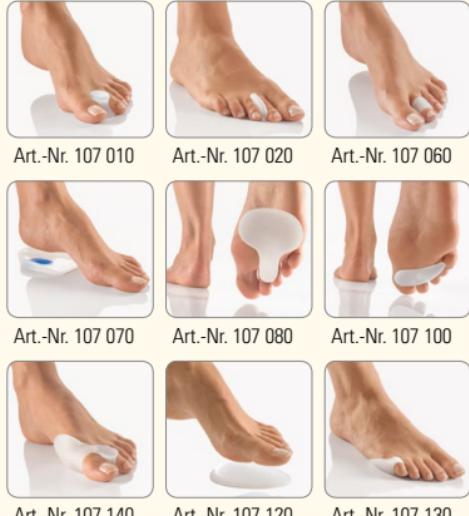
Bunion Shield / Protection de la plante du pied
 Paranodo alluce / Anti-drukbandage voor
 hamerteen / Ochrana bříška ze silikonu

Art.-Nr./Art. no. 107 030

1 Stück/pieces/pièces/pezzi
 stuk/kus



Sanfter Fußschutz aus Silikon & Gel



Art.-Nr. 107 010

Art.-Nr. 107 020

Art.-Nr. 107 060

Art.-Nr. 107 070

Art.-Nr. 107 080

Art.-Nr. 107 100

Art.-Nr. 107 140

Art.-Nr. 107 120

Art.-Nr. 107 130

Funktion:

PediSoft® Ballenschutz sorgt für sofortige und dauerhafte Schmerzlinderung bei Ballenproblemen. Das weiche Material passt sich der Kontur des Ballens optimal an, ohne zu verrutschen und schützt vor weiterem Druck. Das glatte Material verhindert Reibung und Laufmaschen an Socken und Strümpfen.



Ballenschutz
Art.-Nr. 107 030

BORT. Das Plus an Ihrer Seite.®

Distribution:

- (CH) Orthosan SA | 3172 Niederwangen | Tel. 0848800333
- (F) Neut | 75002 Paris | Tél. 0142338346
- (B) M2M Europe NV | 9900 Eeklo | Tel. 093784800
- (I) Meddy Italia s.r.l. | 22032 Albese con Cassano
Tel. 0314291111



BORT GmbH | Postfach 1330 | D-71367 Weinstadt | www.bort.com

Art.-Nr. 107 030



MA085-107030/ML-04/18



4 005862 026430
 B CNK 1636-836
 C PHC 2053667
 CH PZU 3624563
 A PZU 00174444
 D PZU 00174444

LOT:

IIP IIIp IVp Iq IIq IIIq bIIq bIVq Ir

Vorteile durch Silikon:

- dauerhaft und strapazierfähig
- sehr weich und glatt
- hautfreundlich und hygienisch
- dank Memory-Effekt optimale Anpassung, nach dem Tragen sofortige Rückkehr in die ursprüngliche Form

Pflegehinweis:

Zur Reinigung mit Seife waschen, gut trocknen lassen und **einpundern**.

Anwendung:

Auf gereinigter, trockener Haut anwenden. Die große Zehe in die dafür vorgesehene Schlaufe gleiten lassen, so dass der Ballenschutz auf der beanspruchten Stelle aufliegt.



Ballenschutz aus Silikon

Bunion Shield

Protection de la plante du pied

Paranodo alluce

Anti-drukbandage voor hamerteen

Ochrana bříška ze silikonu

Art. no. 107 030

(GB) Bunion Shield

Function

PediSoft® Bunion Shield cares for immediate and longterm pain relief in case of bunion problems. The soft material adjusts optimally to the contour of the bunion without slipping and protects against further pressure.

The smooth material avoids rubbing and runners at socks and stockings.

Care instructions

For cleaning wash with soap, dry well and powder.

Application

Apply onto clean, dry skin. Slip large toe into provided loop in a way that Bunion Shield rests onto the especially effected area.

(F) Protection de la plante du pied

Fonction

Le coussinet protecteur de l'hallux-valgus PediSoft® soulage instantanément et durablement l'hyper-appui douloureux.

Conseils pour l'entretien

Il doit être lavé avec du savon. Bien laisser sécher et enduire de talc.

Utilisation

Sur peau propre et sèche. Passer le gros orteil dans la boucle prévue à cet effet, afin que la partie sensible soit bien protégée.

(I) Paranodo alluce

Funzione

Il paranodo dell'alluce PediSoft® lenisce immediata-mente ed in modo duraturo i problemi causati dal nodo dell'alluce. Il materiale morbido si modella ai contorni del nodo in modo ottimale, senza scivolare, proteggendo da un'ulteriore pressione. Il materiale liscio evita lo sfregamento e le smagliature alle calze e collant.

Avviso per la cura

Lavare con sapone, lasciare asciugare bene e spolverare con poco borotalco.

Applicazione

Usare con la pelle pulita ed asciutta. Far scivolare l'alluce nell'apposita asola, in modo che la protezione del nodo sia collocata proprio sul punto estremamente influenzato.

(B) Siliconenbescherming van de voetbal

Werking

De PediSoft®-bescherming van de voetbal zorgt voor onmiddellijke en duurzame pijnverlichting bij problemen ter hoogte van de voetbal. Het zachte materiaal past zich optimaal aan de vorm van de voetbal aan, zonder te verschuiven, en neemt de druk weg. Het gladde materiaal voorkomt wrijving en ladders in sokken en panty's.

Wasinstructie

Met zeep reinigen, goed laten drogen en bepoederen.

Toepassing

Té gebruiken op een schone, droge huid. De grote teen in de daarvoor voorzienelus laten glijden, zodat de bescherming op de belaste plaats komt te zitten.

(CZ) Ochrana bříška ze silikonu

Funkce

Ochrana bříška PediSoft® zajišťuje okamžitou a trvalou úlevu od bolestí při problémech s bříškem. Měkký materiál se optimálně a bez klouzání přizpůsobí kontuře bříška a chrání před dalším tlakem. Hladký materiál zamezuje rozdírání a vzniku ok na ponožkách a punčochách.

Pokyny pro péči

Omývejte vodou s přídavkem mýdla, nechejte dobře vyschnout a napudrujte.

Použití

Používejte na čisté a suché pokožce. Palec nohy nechejte vklouznout do příslušného očka tak, aby ochrana bříška přilehlá na namáhané místo.